

# УРАЛЬСКАЯ ЖИЗНЬ

газета общественная, литературная, торгово-промышленная  
выходитъ ежедневно, не исключая дней послѣпраздничныхъ,  
въ Екатеринбургѣ.

Телефонъ редакціи и типографіи № 240.

Городской театр.

Антреприза В. П. Алмазовой

Въ понедельник, 11-го ноября.

Въ бенефисъ артиста **Веодреа Казимировича Дунаева**

ПРЕДСТАВЛЕНА  
БУДЕТЬ  
ПОЛНОСТЬЮ

## ГАЛЬКА

Опера въ 4 д.  
муз. Моношко

Цѣна мѣстамъ опереточная. Начало ровно въ 8 час. вечера.

Верхъ-Исетскій театр.

Во вторникъ, 12 ноября 1902 года,

Группою русскихъ драматическихъ артистовъ подъ управленіемъ **Е. В. ЛЮБОВА**,

Въ бенефисъ артиста **Н. Д. Кузнецова**

представлено будетъ:

## МАЛКА ШВАРЦЕНКОФЪ

Комедія въ 5 д. Запольской Шмидгофа и Штейна.  
Начало въ 7 часовъ вечера.

## Горжетки мѣховыя

## у Бр. АГАФУРОВЫХЪ

въ Екатеринбургѣ, Перми и Тюмени.  
Изгороднимъ высылаются наложеннымъ платеніемъ немедленно.  
„Прейс-курanty по требованію бесплатно.“

Магазинъ часовъ **С. А. Серебренникова**

Богоявленская ул. д. Бр. Дмитриевыхъ.

### ГРАММОФОНЫ.

Большой выборъ ПЛАСТИНОКЪ.  
Открытыя письма.

НОВАЯ КНИГА

### Желѣзо и уголь на Уралѣ.

ИЗДАНИЕ

Секретаря СПВ. Совѣтательской Комиторы

Желѣзнодорожниковъ

**Е. И. РОГОЗИНА**

при сотрудничествѣ

Редактора „Русскаго Горнозаводскаго Вѣстника“

**Н. П. Штейнфельда**

съ фототипіями, картою горныхъ заводовъ, водныхъ путей, желѣзныхъ дорогъ, рудниковъ и каменно-угольныхъ мѣсторожденій и статистическими таблицами.

Содержаніе: Глава I Общій обзоръ. Глава II Рура. Глава III Уголь. Глава IV Казенные заводы. Глава V Посесіонные заводы. Глава VI Частные заводы. Глава VII Заключение.

ЦѢНА 3 РУБЛЯ.

Книга продается и высылается книжнымъ магазиномъ „Уральской Жизни“. Можно съ наложеннымъ платежемъ. Стоимость пересылки по вѣсу.

## ОДЪЯЛЪ

ПЛОШЕВЫЯ И БАЙКЪ Я  
ВЪ МАГАЗИНѢ

### Тенриха Перетцъ.

Подробный иллюстрированный прейс-курръ  
бесплатно.

### ВОДОЛЕЧЕБНИЦА

## В. А. Доброхотова

со свѣтотеческимъ и электро-массажнымъ  
(вibratorный массажъ) отдѣлами.

Для леченія имѣются всевозможныя приспособленія  
обставленныя согласно поспѣднейшему слову науки.

Больные принимаются съ разнообразными хро-  
ническими заболѣваніями.

## ПОДТЯЖКИ

ВЪ МАГАЗИНѢ

## Л. И. СТЕРНЪ.

Покровский пр., д. Ермолаева.

Врачъ-спеціалистъ

### А. Ф. ЗАКОЖУРНИКОВЪ

принимаетъ больныхъ сифилисомъ, венерическими и кожными болѣзнями, также и другими заболѣваніями мочеполовыхъ органовъ.

Съ 10 до 2 ч. дня и съ 6 до 8 вечера. Клубная ул. д. П. Н. Галина № 21.

ЗУБНОЙ ВРАЧЪ

### А. К. Хрущовъ.

Лѣчение, пломбированіе и вставленіе искусственныхъ зубовъ.

ПРИЕМЪ отъ 9 час. утра и до 4 ч. попол. по Покровскому проспекту, въ д. Батмановой противъ Американской гостиницы.

ВРАЧЪ

### К. Ф. Фетисовъ.

Внутреннія и дѣтскія болѣзни. Приемъ больныхъ съ 8 до 9 1/2 ч. утра и съ 5 до 7 ч. вечера.

Верхне-Вознесенская улица, д. № 21.

## Д-ръ Буйницкій

ПРИЕМЪ БОЛЬНЫХЪ

по внутреннимъ и нервнымъ болѣзнямъ. Принимаетъ отъ 5 до 8 ч. вечера. Улица Гоголя (Разгуляевская) № 18.

ДОКТОРЪ.

### Б. А. Ландсбергъ

принимаетъ СПЕЦІАЛЬНО по болѣзнямъ

### ГЛАЗА, УХА, ГОРЛА И НОСА

отъ 9 до 1 ч. и отъ 5 до 7 ч.

Театральн. ул., № 7, рядъ съ женск. гимназ.

ДОКТОРЪ

### И. А. СЯНО

Акушерство и женскія болѣзни

перебѣжалъ близъ Сплавного моста уг. Кре-стовоздвиженской и 2-й Береговой ул., д. Крутикова № 3-31.

Приемъ больныхъ возобновленъ отъ 10-1 ч. дня и отъ 5-7 ч. веч.

ДОКТОРЪ

### Б. М. БРОДОВСКІЙ

принимаетъ СПЕЦІАЛЬНО по болѣзнямъ

### УХА, НОСА И ГОРЛА

отъ 9 до 1 ч. дня и отъ 5 до 7 ч. веч.

Покровский пр., д. Гольмстера, № 35.  
надъ музыкальн. магазиномъ Симоновичъ.

ВРАЧЪ

### Я. Ю. Либерманъ

ВОЗОБНОВИЛЪ ПРИЕМЪ БОЛЬНЫХЪ.

Лѣчение свѣтомъ.

Златоустовская ул., д. Злоказова противъ аптеки Канненбергъ.

ВРАЧЪ

### М. П. СОКОЛОВЪ.

ПРИЕМЪ БОЛЬНЫХЪ

по хирургическимъ и мочеполовымъ болѣзнямъ

ВОЗОБНОВЛЕНЪ

отъ 8 до 9 1/2 ч. утра и отъ 2 до 4 ч. дня.

Тимофеевская Набереж. д., № 10.

ВРАЧЪ

### М. I. Болухеръ.

Успенская, домъ № 25, Лаптова.

Принимаетъ по болѣзнямъ нони, мочевого, венерическимъ и сифилису.

Отъ 8 до 1 ч. и отъ 5 ч. до 8 ч. Женщины отъ 2 ч. до 3 ч.

УЧИТЕЛЬ ТАНЦЕВЪ

### Э. Ф. Галецкій

Златоустовская 42.

УРОКИ НАЧАТЫ.

### ТЕЛЕГРАММЫ

Російскаго Телеграфнаго Агентства).  
10-го ноября.

ПЕТЕРБУРГЪ. Противочумная комиссія постановила разрѣшить вывозъ изъ Одессы товаровъ, воспрещенныхъ распоряженіемъ 2 августа. Объявляются неблагополучными по чумѣ островъ Формоза, по холерѣ Данкалійское побережье Краснаго моря между Эдомъ и Баразолой.

ТИФЛИСЪ. Въ приказѣ по войскамъ кавказскаго округа, напечатанномъ въ „Кавказѣ“, приведена телеграмма Государя Императора, полученная командующимъ войсками кн. Голицынымъ: „Поручаю передать Карскому гарнизону, депутатамъ частей войскъ сражавшихся при штурмѣ Карса,

присутствующимъ участникамъ кавказскихъ войскъ мою сердечную благодарность за ихъ молитвы и выраженные мнѣ чувства, которыя меня искренно тронули. Съ гордостью и признательнымъ чувствомъ вспоминаю славные подвиги доблестныхъ кавказскихъ войскъ при штурмѣ Карса и ихъ маститаго главнокомандующаго Великаго Князя Михаила Николаевича, внесшихъ столь блестящія страницы въ боевую лѣтопись нашей арміи и не сомнѣваюсь, что мои кавказскія войска всегда останутся вѣрны неувядаемымъ боевымъ преданіямъ славныхъ предковъ“.

Николай.

Телеграмма эта послѣдовала въ отвѣтъ на посланную командующимъ войсками по просьбѣ депутации войскъ участниковъ штурма и Карскаго гарнизона съ выраженіемъ вѣрнопопданническихъ чувствъ и безпредѣльной преданности.

МОСКВА. На станціи „Селезни“ Рязанско-Уральской ж. дороги почтовый поѣздъ вѣззался въ хвостъ товарнаго поѣзда; разбито 5 грузовыхъ товарныхъ вагоновъ; въ поѣздомъ повреждены паровозъ и вагонъ третьяго класса.

РИГА. Рижскаго общества судоходства барка „Конкордія“ на пути къ Западной Австраліи въ новую Зеландію наскочила на мель и негодна къ плаванію; экипажъ и 17 человекъ спасены.

КИЕВЪ. На вокзалѣ городской голова передалъ министру внутреннихъ дѣлъ образъ иконы Архистратига Михаила. Министръ поспѣшилъ Печерскую лавру, поклонился святымъ и осматривалъ Владимірскій соборъ.

ВЛАДИВОСТОКЪ. Китобойные пароходы Кейзерлина съ 12 іюля по 25 октября убили 57 китовъ.

КАРАКАСЪ. Венецуэла предъявила Ангіи протестъ по поводу отправки военныхъ судовъ.

ОРИНОКО. Эссенъ скончался отъ апоплексическаго удара.

Секретарь миссіи Соединенныхъ Штатовъ считаетъ блокаду Цудадъ Боливара дѣйствительной. Посланникъ Боуденъ посвѣтовалъ Кастро подождать перемѣны англійскаго министра резидента.

Оспаривается фактъ занятія Англійей острова Патоса.

МАДРИДЪ. Палата отклонила 161 голосомъ противъ 118 выраженіе порицанія правительству.

КОНСТАНТИНОПОЛЬ. Произошла стычка съ турецкими войсками и болгарской шайкой у Разлога; послѣдняя численностью въ 500 человекъ состояла изъ дезертировъ болгарской арміи; полное пораженіе шайки; она бѣжала въ Болгарію, унеся 50 убитыхъ и раненыхъ.

ПАНАМА. Колумбійскимъ правительствомъ и инсургентами заключенъ миръ.

## Хроника.

Утвержденіе въ должности. На дняхъ министерство земледѣлія и государственныхъ имуществъ извѣстило уральское горное правленіе, что министромъ земледѣлія и государственныхъ имуществъ утверждены на слѣдующее трехлѣтіе съ 1902 по 1905 г., избранные на X Съѣздѣ уральскихъ горнопромышленниковъ, членами отъ горнопромышленниковъ въ присутствіи по фабричнымъ и горнозаводскимъ работникамъ.



водским дѣламъ: пермской губ. инженеръ мех. А. И. Фадѣевъ и инж. техн. А. А. Самосатскій; Вятской губ.: горн. инженеръ. I. Ф. Симонъ и Н. П. Шинцовъ; уфимской губ.—горные инженеръ. А. И. Умовъ и Н. Н. Семеновъ; Оренбургской губ.—горн. инж. Г. Е. Динцъ.

Приказъ начальника перм. ж. дор. На дняхъ г. начальникомъ пермской жел. дор. изданъ приказъ, которымъ станціямъ, имѣющимъ депо, разрешается пускать паровозы на пути депо только въ тѣхъ случаяхъ, если скрещивающемуся на станціи поѣзду остается до ухода не меньше 10 минутъ, но и то каждый разъ, не иначе какъ съ разрѣшенія дежурнаго агента по станціи.

Къ дѣламъ мелкаго кредита. При содѣйствіи государственнаго банка въ осенскомъ уездѣ организовано ершевское кредитное товарищество (д. Ерин, бымовской вол.). Кстати сказать, осенскій уездъ одинъ изъ немногихъ въ нашей губерніи, въ которомъ до сихъ поръ не имѣлось ни одного ссудо-сберегательнаго или кредитнаго товарищества.

Циркуляры Пермскаго губернатора. На имя мѣстныхъ полицейскихъ учреждений поступили слѣдующіе циркуляры Пермскаго губернатора.

Г. министръ внутреннихъ дѣлъ на основаніи ст. 178 и п. 3 приложения къ ст. 175 уст. о цензурѣ и печ., признавъ необходимымъ воспретить къ обращенію въ публичныхъ библиотекахъ и общественныхъ читальняхъ и къ продажѣ на улицахъ, площадяхъ и другихъ публичныхъ мѣстахъ, а равно черезъ ходящихъ и офеней, отпечатанную безъ предварительной цензуры книгу подъ заглавіемъ „Графъ Л. Н. Толстой. Дорого стоитъ и другія произведенія“. Москва, 1902. Типографія А. П. Поплавскаго.

По дошедшимъ до Главнаго Управленія по дѣламъ печати свѣдѣніямъ, въ нѣкоторыхъ провинціальныхъ городахъ въ текущемъ 1902 г. ставилась въ мѣстныхъ театрахъ пьеса Горькаго „Мѣщане“ и появились анонсы о постановкѣ новой пьесы того же автора, подъ заглавіемъ „На днѣ“.

Принимая во вниманіе, что означенныя пьесы не внесены въ ежемѣсячно публикуемые въ „Правительственномъ Вѣстникѣ“ списки пьесъ, разрѣшенныхъ драматической цензурою къ представленію, что пьеса „Мѣщане“ была сначала дозволена къ постановкѣ съ исключеніями только Московскому художественному театру и нынѣ разрѣшается лишь каждый разъ по особому ходатайству, главное управленіе по дѣламъ печати отъ 12 октября проситъ наблюсти за тѣмъ, чтобы сцены Горькаго „Мѣщане“ разрѣшались къ постановкѣ чинами полиціи только по экземплярамъ, скрѣпленнымъ драматической цензурою, а также не допускать анонсы о новой пьесѣ Горькаго „На днѣ“ до предъявленія цензурованныхъ экземпляровъ.

**ОБЪЯВЛЕНІЯ.**

**ИЩУ МѢСТО**

УПРАВЛЯЮЩАГО, КАССИРА или ЗАВѢДУЮЩАГО МАТЕРІАЛЬНОЮ ЧАСТІЮ. Практикъ по сельскому хозяйству и кожевенной промышленности. Имѣю залогъ до 5,000 руб.

**Книжки-Копѣйки**

Изд. Д. Вермана. Для ознакомленія однихъ высш. безплатно. Сиб. Фонтанъ и др.

**Правленіе**

**Объѣдъ Горныхъ Техниковъ**

за время отъѣзда председателя Е. Н. Короткова помѣщается въ квартирѣ его заместителя Вяч. Пав. Яркова въ Верхъ-Исетскомъ заводѣ по В. Профзейной ул., д. № 888.

Тюмень.

**ЗАОЧНЫЕ уроки**

теоріи музыки и игры на гитарѣ. Слыше 1000 лицъ обучающихся. Принимается подписка на 7-е изданіе полнаго курса. Подписная цѣна съ пересылкой 10 р. Допускается разсрочка по 2 руб. въ мѣсяцъ. Пробная лекція 35 коп. марками. Подробности и условия безплатно. Тюмень, Тобольск. губ. А. М. АФРОМЪЕВУ.

А. М. АФРОМЪЕВУ.

**ХИМИЧЕСКАЯ ЧИСТКА**

**паровая красильная**

**Г. Э. КАТТЕНБУШЪ**

Водочная ул., д. № 39 Рядомъ съ домомъ Трудовой.

Заказы принимаются въ мастерской и при магазинѣ Олигеръ, Колобовская ул., № 21.

**Магазинъ и мастерская**

**Церковныхъ и чеканныхъ издѣлій Г. К. ЖАРХТОНОВА**

въ Перми: золото, серебро, бриллианты, уральскіе камни и карманные часы Г. Мозеръ и К<sup>о</sup>. Прейсъ-курантъ безплатно.

**САДОВОДСТВО Д. И. ЛОБАНОВА.**

въ Екатеринбургѣ.

Иллюстрированный каталогъ № 38 на 1902 г. съ явью и растеній вышеле и всѣмъ желающимъ высылаются безплатно по первому требованію. — Большинство съявляемыхъ нынѣшнихъ урожаевъ уже получено, почему всякое требованіе могу удовлетворить тотчасъ. — Живые цвѣты имѣются въ большемъ выборѣ.

**Т. А. ЛОГИНОВЪ,**

въ Екатеринбургѣ, Успенская, (Наискось Агафуровыхъ).

Буфеты, комоды, шкафы, мраморные умывальники, зеркала, вѣснскіе стулья, кровати и матрацы, мягкая мебель, мебельныя матеріи, оундуки, экипажи, Варшавскія кровати, металлическіе вѣлки.

**багетъ и бемекое оконное стекло.**

Разрѣшенные начальствомъ бухгалтерскіе курсы, учрежденные въ 1897 г. П. А. Михайлова въ Челябинскѣ. Всесторонняя подготовка лицъ обоего пола путемъ практическихъ упражненій. Окончившимъ выдаются свидѣтельства. Приемъ ежедневно, дневныя и вечернія занятія.

**ПРОДАЕТСЯ**

новый ДОМЪ полукаменный и флигель. Уг. Разгуляевск. и Сибирск. просп., № 50, ок. Разапова

**Винно-гастрономическій магазинъ и КОЛБАСНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ**

М. В. Топорищева

въ Екатеринбургѣ.

**КАРТЫ игральныя**

Телефонъ № 113.

оптомъ и въ розницу торговцамъ скидка

**ВНОВЬ ОТКРЫТЫЙ МАГАЗИНЪ**

Уголъ Покровскаго пр. и Уктусской ул.

ИМѢЕТЪ БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ и ПОЛНЫЙ ПОДБОРЪ:

Обоевъ съ бордюрами, панелями и отдѣлками всѣхъ сортовъ. Лѣпныхъ орнаментовъ (розетокъ, тягъ и угловъ) для потолковъ и стѣнъ. Вагетъ стѣннаго къ обоямъ и рамочнаго. Клеенки столовой и половой. Шторы соломенныхъ. Зеркала, иконы и киоты. Бумагъ цвѣтныхъ перелетныхъ.

Товаръ какъ мѣстнаго производства, такъ и привозной весь по фабричнымъ цѣнамъ.

**Средне-азіатскій магазинъ**

**М. У. МУСАХАНОВА**

по Главному проспекту въ домѣ ИВАНОВА.

Въ настоящее время получены вновь большой выборъ всевозможныхъ модныхъ шелковыхъ товаровъ, какъ-то сѣрого высшего качества дамсаэ и антикъ муаръ всѣхъ цвѣтовъ для вѣчныхъ и бальныхъ платьевъ, а также фанъ-франсе, сатенъ мервелье, бурса, канауэ, сѣра и другія ажурныя полсаыя шелковыя ткани, головныя ковровыя шелковыя и крекъ-де-шевъ шали и шарфы, носовыя платки, ЧЕ-СУ-ЧА, фанза, кавказскія мужскія, бурки и дамскія накидки, занавѣсы.

А также получены бахилы, туфли, папахи, серебряныя кавказскіе пояса и проч.

Цѣны вѣтъ всякой конкуренціи.

Съ почтеніемъ М. У. Мусахановъ.

**ДОХИ мужскія и дамскія съ оленьими и жеребковыми верхами**

на различныхъ мѣбахъ готовыя и на заказъ и отдѣльно верха для дохъ

въ мѣховыхъ магазинахъ

**ЮНОВА и АЛИНА**

въ Екатеринбургѣ и Тюмени.

**ВИНО** настоящее французское Сень-Рафаель и Сень-Леонъ

въ винно-колоніальномъ и гастрономическомъ магазинѣ

**Т-во Р. ФЕДОСЪЕВА С-ВЪЯ**

въ Екатеринбургѣ, Златоустовская улица, собствен. домъ 18—39.

**Теплыя ПЕРЧАТКИ** разныхъ сортовъ. Галстуки въ большомъ выборѣ. **КОРСЕТЫ** Спб. фабрики. **БАНДАЖИ** для грыжи и БИНТЫ. Непромокаемыя **НАКИДКИ, ПАЛЬТО и РЯСЫ.**

**ПАРФЮМЕРІЯ** разн. фабрикъ. **Запонки, подтяжки, гребни, щетки.** **БѢЛЫЕ** Мей и Эдликъ.

**ШВЕЙНЫЯ МАШИНЫ** ручныя и ножныя.

**Р. ШТРОЛЬ**

Покровскій просп., домъ Бабушкина.

ПРОДАЮТСЯ АЦЕТЕЛ. ЭКИПАЖИ. ФОНАРИ.



Магазинъ скобяныхъ издѣлій

ТУЛЬСКИХЪ КУСТАРѢЙ

**Х. Л. КИСЕЛЬМАНЪ,**

въ Екатеринбургѣ, Старый Гостинный Дворъ, прот. Кафедральнаго собора, рядъ съ маг. Н-въ Андреева.

ИМѢЮТСЯ ВЪ ГРОМАДНОМЪ ВЫБОРѢ

Приобрѣтаемые изъ первыхъ рукъ оконныя, дверныя и печныя прѣборы, гвозди проволочныя, рѣзные, штукатурныя и кованыя, а также **КОНЬКИ** всѣхъ фасоновъ и размѣровъ по самымъ умѣреннымъ цѣнамъ, а также самовары, мѣдная и эмалированная посуда и проч. Требуемая посуда гондательскі исполняются немедленно и аккуратно

Edition de LUXE.

**БИБЛИОТЕКА ВЕЛИКИХЪ ПИСАТЕЛЕЙ**

подъ ред. С. А. Венгерова. (съ историко-литературными комментаріями, эстампами и рисунками въ текстѣ).

Ближайшимъ образомъ напечатаны: БАЙРОНЪ, МОЛЬЕРЪ, ГЕТЕ, ГЕЙНЕ, ДАНТЕ, СЕРВАНТЕСЪ, СОФОКЛЪ, ГОМЕРЪ, ЭВРИПІДЪ, ПУШКИНЪ, ЛЕРМОНТОВЪ, ГОГОЛЬ.

**ШИЛЛЕРЪ** — законченъ печатаніемъ. 4 тома, ц. 20 руб. За переплетъ — по 1 рублю за томъ. За переплетъ — по разстоянію.

Съ приложеніемъ Наульбаховской Schiller-Gallerie (21 фотографія). 34 приложенія на отдѣльныхъ листахъ и 424 рисун. въ текстѣ. Заново переведены: 31 стихотвореніе и 8 драматич. произведеній.

**ШЕКСПИРЪ** — начатъ печатаніемъ. 5 томовъ, ц. 25 руб. За переплетъ — по 1 руб. за томъ. За переплетъ — по разстоянію. Первый томъ вышелъ изъ печати.

Иллюстраціи: 1. Все Бойделлевская галлерея (ок. 150 картинъ). 2. Рядъ картинъ известныхъ художниковъ на Шекспировскія темы. 3. Иллюстраціи къ пьесамъ, костюмамъ и орнаментамъ эпохи, къ которымъ относится каждая пьеса. Иллюстраціи представляють собой первую въ Европѣ попытку дать собраніе всѣхъ замѣчательныхъ картинъ, писанныхъ на Шекспировскія темы. Каждой трагедіи предшествуетъ вступительный этюдъ. Въ составленіи этюдовъ приняла участіе: поч. акад. К. К. Арсеньевъ, проф. О. Д. Батюшковъ, проф. О. А. Брусиловъ, С. А. Венгеровъ, проф. Н. И. Демкинъ, проф. А. И. Кирпичниковъ, поч. акад. А. О. Кони, проф. О. Г. Митенко, В. Д. Спасовичъ, проф. П. И. Стороженко и др.

Для лицъ, состоящихъ на государственной службѣ или владѣющихъ имуществомъ въ землѣ (или за невозможностью вѣтъ лицъ) допускаются: **РАЗСРОЧКА ПЛАТЕЖА:** отъ 1 рубля за каждый авторъ въ мѣсяцъ.

При уплатѣ перваго взноса высылаются всѣ вышедшіе томы (безъ переплета). Стоимость переплета уплачивается сразу при подпискѣ, одновременно съ первымъ взносомъ. Взносы уплачиваются при полученіи вѣстника. Квиторы ежемесячно или черезъ 6 мѣсяцевъ по почтѣ, съ наложеннымъ платежомъ.

**ТРЕБОВАНІЯ и ДЕНЬГИ** (въ размѣрѣ перваго взноса, если желательна разсрочка) адресовать: Въ Контору Редакціи **БРОКГАУЗЪ-ЕФРОНЪ** С.-Петербургъ. Прачешный, 6.

Въ требованіи указать желательное-ли изданіе въ переплетѣ или безъ.

Разсрочна платена.